

Российская Федерация
Тюменская область
Ханты-Мансийский автономный округ - Югра
Нижневартровский район
муниципальное бюджетное общеобразовательное учреждение
«Варьеганская общеобразовательная средняя школа»

Наши озёра и речки

ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКАЯ РАБОТА



Выполнила:
ученица 5 класса
Айваседа Надежда Вячеславовна
11 лет
Нижневартровский район, с Варьёган,
Руководитель:
учитель начальных классов
Гизатуллина Фаина Алексеевна
Тел.сот. 8982 534 2569

Варьёган, 2018 г

Оглавление

1. Введение.....	3
1.1. Актуальность исследования.....	3
1.2. Цель и задачи исследования.....	3
1.3. Объект, предмет исследования.....	3
2. Определение топонимии.....	4
3. Происхождение топонимов.....	5
4. Заключение.....	12
5. Список литературы и источников.....	13
6. Приложение	14



1. Введение

1.1 Актуальность работы. Топонимия коренных народов Севера Западной Сибири заслуживает самого пристального внимания как уникальный источник информации об их языке, истории и культуре. До сих пор топонимические системы в районах проживания ненцев изучены недостаточно.

1.2 Цель работы: провести исследовательскую работу по изучению происхождений названия речек, озёр находящихся возле села Варьёган на ненецком языке.

Задачи:

1. Изучить литературу по данной теме.
2. Собрать информацию, фотографии.
3. Провести встречи с жителями посёлка Варьёган.
4. Оформить презентацию.
5. Обобщить результаты исследования в виде топонимического словаря.
6. Выступить со своей работой перед учащимися и педагогами школы.

1.3 Объектом данного исследования является топонимия бассейна реки Аган, протекающего по территории Нижневартовского района Ханты-Мансийского округа Тюменской области. Полного и всестороннего описания аганских и варьёганских топонимов до сих пор еще не предпринималось,



лишь отдельные названия интерпретировались В. К. Штейницем [1962,1980], Р. Радомски [1969,1994], А. К. Матвеевым [1994,1997], Н. К.

2. Определение топонимики, гидронимов

Освоение любой территории, расселение людей всегда происходило по берегам рек и озёр. Река — это и вода, и пища, и дорога. Река даёт жизнь. Наверное, поэтому самыми красивыми и интересными именами человек нарекал реки и озёра. Имена рек и озёр называются гидронимами. **Гидрónимы** (от др.-греч. ὕδωρ — вода + ὄνομα — имя) — один из классов ТОПОНИМОВ — названия водных объектов^[1]

Топоним (географическое название) — собственное имя любого географического объекта.

В жизни человека топонимы играют очень важную роль. Вот что пишет известный топонимист В.А.Никонов: «Вообразим на мгновения, что с нашей планеты исчезли все географические названия - городов, сел, рек, морей, гор, стран, улиц. Тотчас остановилась работа почты. В напрасных поисках мечутся пожарные машины и скорая помощь — никаких адресов нет. Парализован транспорт: никто не знает, куда едет, где пересесть, а где сойти; грузы вместо Марселя едут в Гонолулу. Мировое хозяйство распалось, человечество отброшено к первоначальному состоянию. И все из-за такой мелочи, как названия».

Ненецкие гидронимы — что они значат и кто давал им имена? Они интересны для нас тем, что содержат информацию о прошлом нашего народа, об истории села, рода. Изучение гидронимов помогает проверить гипотезы о прародине, этногенезе и миграциях народов. С помощью науки, изучающей гидронимы, - гидронимики - удаётся проследить древние пути сообщения, определить этнический состав населения на данной территории, реконструировать былые ареалы обитания животных и растений, найти места залегания полезных ископаемых и др.

3. Происхождение топонимов села Варьёган

Село Варьёган основано на месте древних стойбищ аганских хантов и лесных ненцев. Варьёган село колоритное, потому сюда любят приезжать иностранцы. С одной стороны, очень современное – в селе хорошая инфраструктура. Асфальтированные дороги, ровные улицы, благоустроенные дома, двухэтажная школа, детский сад «Оленёнок», парк - музей под открытым небом, дом-музей Ю.Вэлла, сельский дом культуры, пекарня, новые детские площадки.



Фото из архива Гизатуллиной Ф.А.



Фото из архива Гизатуллиной Ф.А.

С другой стороны, Варьёган – село, где традиции предков не просто живы, а тесно переплелись с настоящим днём. Многие жители ведут традиционный образ жизни, проживают на территориях традиционного природопользования, занимаются промыслами: рыбалкой, оленеводством.



Посёлок Варьёган, Нижневартовский район, река Аган
© Владимир Мельников / Фотобанк Лори

lori.ru/4.281.843

Фото взято из Интернета.

Наш посёлок окружён болотами, тайгой, озёрами (это видим на фотографии, взятой из Интернета). Озёра и реки богаты рыбой, леса – ягодой, грибами, зверьём. Наши водоёмы имеют три названия: одно на русском, другое - на ненецком. А ещё и на хантыйском языке. Озеро Лисье в переводе на ненецкий язык Чонь-то (Чоня – лиса, то- озеро). На Лисьем озере мы купаемся, загораем, здесь проходят праздники...

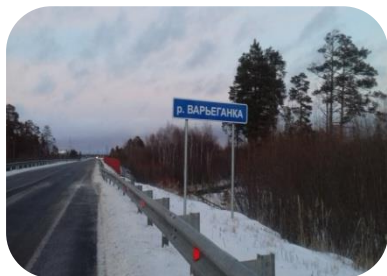
Так что же означают названия наших речек? Это мы и хотим узнать.

Наш посёлок Варьёган расположен на правом берегу реки Аган, недалеко от места впадения в неё небольшой речки *Варьёган*. По хантыйски *вар* - "запор", *ёган* - "река" («Запорная речка»). Ненцы её называют *Пяшита* - "река по безлесью бегущая". Сам же посёлок расположился на яру с названием *Тупка - нат* («Топор – яр»). А вот история или легенда о происхождении названия бора. Когда-то на этом яру стояло стойбище. Однажды с верховий Агана появилась лодка с воинами. На стойбище мужчин не было, наверное, они промышляли. Были только дети со своими матерями, да один дряхлый старик. Взял в руки старик топорик и с высокого берега стал грозить воинам: «Куда вы спешите, подите сюда, вы воевать хотите, давайте повоюем». Воины в лодке притихли и молча плыли мимо. Они между собой перешептывались: «Наверняка старик не один, наверное, на стойбище у него много сынов-воинов, потому он так смел». После того, как лодка с воинами скрылась за поворотом, люди собрали чумы и откочевали.

Река Варьёган – правый приток Агана, впадает в Аган на 278-ом километре. Река рыбная, нерестовая, имеет большое значение для реки Агана, потому что река связывает около 100-150 озер. Сюда на нерест поднимается рыба даже с реки Оби. Когда –то Варьёганский колхоз ежегодно добывал от 400 до 1200 тонн рыбы. Название села Варьёган пошло от этой реки. По преданиям в нижней части реки раньше жили ханты. В верхней части – ненцы. В XX столетии на реке Варьёгане жили в основном ненцы. В начале столетия короткое время только одна семья, ханта Айпина Дмитрия Петровича, жила на небольшом озерке, которое ненцы до сих пор называют *Каріті' tu'ty'*. Вот как пишет Ю.Вэлла: « Я в детстве видел остатки деревянных строений этой стоянки. Сейчас на этом месте ничего не сохранилось, только стоят большие, высокие березы. Есть легенда о том, что вся река или часть реки была обменена между двумя родами ненцев за невесту вместо калыма. До сегодняшних времен рекою пользуются и Иуси, и Айваседы, и Айваседы (Тётт), и Айваседы (Вэллы)».



Река Варьёгана. Рыбаки ловят рыбу неводом.
Фото из архива парка-музея с.Варьёган.



(табличка на мосту). Название Варьёганка ошибочно.
Фото из архива Гизатуллиной Ф.А.

Аган - одна из крупных рек таёжной зоны Западной Сибири. В энциклопедическом словаре топоним *аган* транслируется как «река средней величины» [Югория 2000.]. Река берёт начало из озера Менсавэмтор на южном склоне Сибирских Увалов и впадает в р. Тромъеган. В хантыйском языке "еган" - "река", однако вариант с начальной "А" не встречается. Несмотря на это, существует гипотеза о таком происхождении названия.



Река Аган. Фото из интернета.

Вдоль русла реки в основном раньше жили ханты. Лесные ненцы населяли северные (правые) притоки. Вот что писал в самом начале XX века исследователь Сибири Дунин-Горкавич: «...Бассейнъ рѣки Агана я обслѣдовалъ въ февралѣ 1900 года, проѣхав до послѣдняго населеннаго пункта въ верховьяхъ этой рѣки. Обслѣдованіе же самыхъ верховьевъ я произвелъ въ ноябрѣ того же года, проѣзжая на Вахъ. Всего въ обоихъ случаяхъ мною было сдѣлано 470 верстъ (370 + 100). Вершина Агана вытекаетъ изъ озера; устье его, какъ сказано ранѣе, на Тромъ-юганѣ. Протяженіе его – 250 верстъ, ширина – 120 саж. Берега

Агана – высокіе, фарватеръ чистый, такъ что по этой рѣкѣ возможно движеніе пароходовъ. Аганъ имѣетъ до 15 притоковъ; почти всѣ они съ правой стороны. По моей регистраціи, по Агану оказалось 22 населенныхъ пункта...»

Река **Ампута** – от ненецкого Вампута 'ямная речка'.

Быстрая протока. Падутат – Почаңпид Пыхыр махи или 'Быстрая протока'. Самая длинная протока на Агане. С ненецкого "протока", с хантыйского "горелое старое русло". Течение её очень быстрое, стремительное, поэтому она называется *быстрой*. Раньше на протоке были заломы-завалы.

Говорят, что Ха'пмы Тяха'ку "рублёная речка" потому так называется, что там где речка сквозь бор проходит, берега крутые, речка в глубине обрывистого оврага поблёскивает, словно бор она просто прорублена когда-то была.

Каля чим то'тяай 'щучье озеро'. Дословно с ненецкого 'озеро зубастых щук', поэтому и называется по-русски Щучье озеро.

Лу'ку' то 'глухариное озеро' – озеро при Глухарином бору. Озеро посреди зимы, говорят, имеет окна - живуны, где не бывает льда, только снег. Здесь в древности, говорят, ушёл под лёд целый аргиш. Современные ненцы ездят только по краю озера.

Чунчи' тяха 'затаившееся озеро'. Говоря, во времена легенд здесь с двух сторон реки одновременно встретились аргиши. Из густых прибрежных кустов друг друга высматривают, но никто не решался на лёд выйти или голос подать. Вдруг там за рекой воины-враги? Так и просидели весь день по обе стороны реки в кустах, затаившись - '*чунчасатңа*'. От этого слова и название пошло.

Косамы тяха 'река, имеющая берёзы'. По записям А.А.Дунина-Горкавича от 1900 года «Устье рѣчки *Косамы-егана* находится выше р.*Нанкъ-егана* на 12 верст. Длина *Косамы-егана* около 20 верстъ».

Тёты' То'тяай 'Пяшитаң' – дословно 'стойбищное (родовое) озеро'. «На этом озере в те годы, когда я (Ю.Вэлла) учился в школе-интернате, жил старший брат моего отца. Мы приезжали сюда на каникулы и здесь жили».[Юрий Вэлла. Река Аган со притоками. 92] .

Тяпта тяха. Существует ненецкий обычай: попил из реки воды берестяной куженькой-кочи, куженьку нельзя выбрасывать в реку, лучше оставить на земле. По реке Варьегану ехали однажды в древние времена старик с сыном на обласах. Молодой человек захотел пить. Достал из обласа куженьку, заранее заготовленную, напился; а потом куженьку в воду бросил. «На следующей остановке сделаю новую, лучше этой», – подумал он. А в это время по Агану с верховий на посудине спускались вооруженные люди. Поравнялись с устьем реки Варьеган и увидели куженьку, вынесенную на Аган течением этой реки. «Какая удача – внутри этой речки кто-то живет. Пойдемте их отыщем». И они поднялись вверх по течению и напротив устья реки Хулину-тяха на маленьком бору нашли хантыйское стойбище – тех, которые переселились (спрятались) с большой реки. Было сражение. Из хозяев стойбища выжила только одна девушка. (В течение последнего столетия те, кто заготавливал в этом бору сухостой на дрова, внутри сушняка находили вросшие проржавевшие наконечники стрел. Вероятно, сражение было тогда, когда эти древние сушины, облюбованные современными людьми на дрова, в то время были молоденькими соснами.) Девушка побежала по борам вдоль реки Агана по правому берегу вниз по течению и прибежала на большое стойбище ниже устья Вать-Ёгана. Хозяева стойбища ее спрашивают: «Тут недалеко – крупная река, как ты ее пересекла?». Она ответила: «Большой реки я не видела. Была какая-то тонкая речка, я ее перепрыгнула». С тех пор самый крупный приток Агана Вать-Ёган стал называться Вачь-Явун, что переводится тонкая река. Ненецкое название – Тяпта-Тяха – неудачная калька с хантыйского языка. Вероятно, ненецкое название реке дано хантами, знавшими ненецкий язык с акцентом. Поэтому в

ненецком варианте должно было быть – Узкая река, получилось – Тонкая река. » [Юрий Вэлла. Река Аган со притоками. 92] .

Ненецкие названия часто содержат **природные характеристики географических** объектов, прежде всего по их ресурсу: Котяй тяха '*Берёзовая речка*', Недумана найта '*Тальниковые озёра*', Тялд то '*Песчаное озеро*', Хулину тяха '*Без деревьев речка*', Пяшита '*Безлесная*', Кысуй то '*Сухое озеро*', В'иц то'тя'ай '*тундровое озеро*', Тятд тяха '*Песчаная речка*', Вытю тяха '*болотистая речка*'.

Нередко названия связаны с основными видами **хозяйственной деятельности**: Лат-тотяй '*Дощатое озеро*', Налка лат тотяй '*Большое дощатое озеро*', Ванк -то '*Яма озеро*', Тадямаң тотяй '*Ершовой речки озер*', Кадятаң то '*Рыбака озеро*', Тюм тяха '*Карасиная речка*', Тяпты то '*Гусиное озеро*', Луку то '*Глухариное озеро*', Чёнь тотяй '*Лисиц большое озеро*', Апы то '*Медвежье озеро*', Калд'та тяха '*река удачной рыбалки*'.

Названия географических объектов с **очевидными маркерами – ориентирами или признаками**: Нядайта вытю '*Поперёк дороги расположенная речушка*', Хыпитостаң то '*С сушиной речки озеро*', Тютьтяхаң то '*Озеро речки, по берегам которой много корневищ поваленных деревьев*', Пылчи тяха '*Щучья кишка речка*', Ведавшаң шечезэй '*Костровая палка озеро*', Малд найваң то'тя'ай '*озеро головы безрогого дикого оленя*', Кода найваң то'тя'ай '*озеро головы самца оленя (дикого)*'.

Много среди названий озёр есть **обратные названия**: Вицкниң хаңыме'эй '*Росомаха – хозяин подземных ручьёв*', Тет тылапы тинтяй '*Бор высохшего дна котелка*', Тетчычуншаң лохой '*Ведро вместилища закуток*' [см.: Сподина 2001: 56-59].

Большое число географических названий связано с **историческими событиями, межэтническими конфликтами и миграциями**: Веша'тю '*расплавленное железо*', Капити ката лама тиң '*Бор побеждённых хантов*'.

Чаще ненецкие слова образованы от **личных имён и прозвищ**: Каль'кута тяха. Каль'кута – так звали девушку. Когда-то у неё в роду мужчины были заняты охотой, она в одиночку рыбачила и всегда ловила много рыб. Она умело использовала способы рыбалки. Улька тяха '*Улькина речка*', Тётты тотяй '*Озеро рода Тётт*', Щётад нат '*Старика Фёдора яр*', Окку мада '*Старика Окку песок*', Тянчаң то '*Янчино озеро*', Мыдың нотяй '*Старика Мылы заросший остров*', Найва Ламяки – озеро, "шевелюра". Человек, чьим именем названо это озеро, имеет пышную шевелюру.

Названия мест, связанные с **фольклорными именами**: Падны нотяй '*Остров женщины пор*'.

Многие слова, связаны с отношением к **умершим и сверхъестественному**: Мадней ванн тотяй '*Череп озеро*', Кадмяд то '*Покойника озеро*', Нямты тяха '*Чёртова речка*'.

Мои дедушка и бабушка ведут традиционный образ жизни и проживают на стойбище. На карте (Расселение лесных ненцев из книги В.И.Сподиной) обозначена их территория. По рассказам бабушки Нины Ойсевны «Мой отец Иуси Ойся Пеналович был отличным охотником. Семья была большой, и мы жили в лесу. Часто кочевали с одного места на другое. Мы, дети помогали родителям. Собирали ягоду, рыбачили, охотились. Я родилась возле маленькой речки Хяпмы, в переводе на русский язык *рубленный (фото)*». По пути следования на стойбище встречаются озера *Холмысэкэй* "гидрологов" и Тяса то 'песчаное озеро' (фото).



На фото: речка Хяпмы '*рубленный*'. Фото из личного архива Айваседа Н.В.

Данную тему я представила 18 марта 2018 года на заседании районного методического объединения учителей родного языка и литературы КМНС, которое проходило в стенах родной школы. 29 марта 2018 в районной ученической конференции «История школы в истории

судеб» заняла 1 место.

Выводы.

Таким образом, мы пришли к выводу, что многие названия значительных рек и озер на территории села Варьёган пришли с ненецкого языка. Названия многих рек и озёр произошли от фамилий, имен их основателей. Многие названия имеют несколько вариантов объяснения.

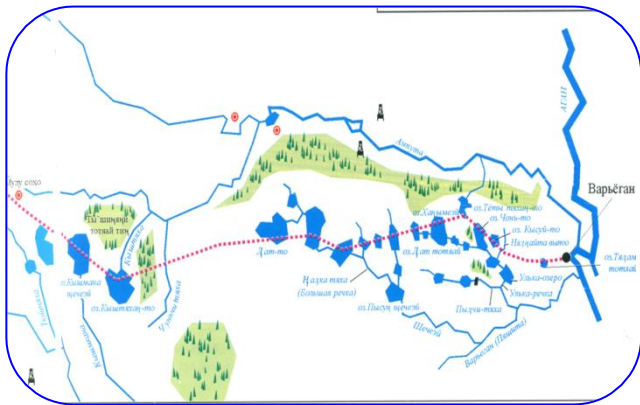
4. Заключение.

Проведя такую работу, мы узнали перевод слов – названий многих речек и озёр. Это очень интересно. Наша работа может быть полезна жителям села, особенно детям. Топонимы села Варьёган интересны, но еще недостаточно изучены. Я в своей работе дала объяснение некоторых топонимов. Изучение топонимов – интересная тема. Появляются и исчезают географические названия. Нижневартровский район меняется, растет и развивается. Исследовательские работы будут мною продолжены.

5. Литература:

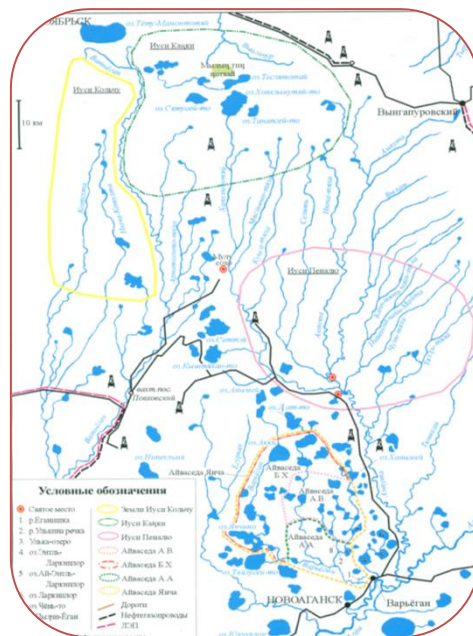
1. Юрий Вэлла. Река Аган со притоками. Опыт топонимического словаря, Бассейн реки Аган. Часть первая / Вэлла Юрий. – Ханты-Мансийск: ИИЦ ЮГУ, 2010. – 146 с.
2. Юрий Вэлла. Река Аган со притоками. Опыт топонимического словаря, Бассейн реки Аган. Часть вторая / Вэлла Юрий. – Ханты-Мансийск: ООО «Доминус», 2012. – 186 с.
3. Сподина В.И. Представление о пространстве в традиционном мировоззрении лесных ненцев Нижневартовского района. – Новосибирск: Изд. центр «Агро». Изд.группа «Солярис». «ЦЭРИС». 2001. – 124 с. илл.
4. Сподина В.И. О чём твоя песня, Аули? М.1995.
5. Вербов Г.Д. Лесные ненцы // СЭ.1936.№2.
6. Ожегов С.И.Словарь современного русского словаря. М.1990.
7. ru.wikipedia.org – сайт Википедия.
8. <http://bigpo.ru/potra/Книга+для+ненецкого+студента+и+для+того%2C+кто+хотел+бы+послушать+ненецкую+душуa/part-4.htm>

6. Приложение



Часть карты оленной дороги. (см. Представление о пространстве традиционном мировоззрении лесных ненцев. В.И.Сподина).

Карта «Расселение ненцев». (см. Представление о пространстве в традиционном мировоззрении лесных ненцев. В.И.Сподина).



Приток Агана речушка Варьёган на ненецком языке – Пяшита, что означает «безлесая». Фото (см. Представление о пространстве в традиционном мировоззрении лесных ненцев. В.И.Сподина)

